

**2020/TDC(CBCS)/ODD/SEM/
ARBHCC-501T/204**

**TDC (CBCS) Odd Semester Exam., 2020
held in March, 2021**

**ARABIC
(5th Semester)**

**Course No. : ARBHCC-501T
(Classical Arabic Prose)**

Full Marks : 70
Pass Marks : 28

Time : 3 hours

*The figures in the margin indicate full marks
for the questions*

SECTION—A

Answer the following questions (any ten) : 2×10=20

1- أجب عن أيّ عشرة من الأسئلة الآتية :

(a) أين نزلت سورة الإنفطار وكم آية فيها؟

(2)

(b) ما هي الكلمة المضادة للفجار في نفس السورة و

ما معنى كلمة 'جسيم' في الإنجليزية؟

(c) متى يدخل الكفار في جهنم؟

(d) "كلا بل تكذبون بالدين" - من هم المخاطبون في

هذه الآتية و ما معنى 'الدين'؟

(e) ما هي هيئة استدار الزمان كما قال النبي صلعم؟

(f) ماذا تنبأ النبي صلى الله عليه وسلم في حجة الوداع؟

(g) ما الفرق بين فَرَجٍ وَ فَرَجٍ بحيثية المعنى؟

(h) كَوْن جملة مفيدة بفعل 'يُوطِئْنِي'

(i) ما الفرق بين الصفاء و المخالطة؟

(j) ما هي الكلمة المضادة لـ 'دُوْحَة'؟

(3)

(k) ما معنى خَبٍ و مُعَقَّل؟

(l) ماذا أمر الخب أباه ليفعل وماذا أمر ليقول؟

(m) قوله " و تلقاءنا شاب قد جلس غير بعيد" -

من هو القائل لهذا الكلام؟ ولماذا جلس هو

و أصحابه غير بعيد من الشاب؟

(n) من كان نابغة؟ وكيف كانت خصائصه؟

(o) كيف كانت خصائص طرفة شاعرآ؟

(p) قوله "ولكن دُر بالليالي كما تدور" -

بيّن صيغة الكلمة المخطوطة مع التعليل إن

كان هنا؟

(q) من كان يطلبه البخيل وماذا كايطالب عنه؟

(r) قوله "ولم أزل أنتظر المغرب" — من هو

القائل هنا؟ ولماذا لم يزل ينتظر المغرب؟

(4)

(s) "فلما نزلنا المنزل أظهر أنه صائماً" من هم نزلوا

المنزل ومن أظهر أنه صائم؟

(t) قوله "فإذا بضرسي قد انكسرت منه قطعة"

ما معناه الكلمة 'ضرس' في الإنجليزية؟ ولماذا

انكسرت قطعة منه؟

SECTION—B

Answer the following questions (any five) : 10×5=50

أجب عن أي خمسة من الأسئلة الآتية :

2- ترجم القطعة التالية إلى الإنجليزية :

إذا السماء انفطرت . و إذا الكواكب انتشرت .

و إذا البحار فجرت . و إذا القبور بعثرت . علمت

نفس ما قدمت و أخرت . يأيها الإنسان ما عزك بربك

الكريم الذي خلقك فسواك فعدلك . في أي صورة

(5)

ماشاء ربك . كلابل تكذبون بيوم الدين . و ان عليكم

لحافظين . كراما كاتبين يعلمون ما تفعلون .

3- فشر الآيات المذيلة بتفسير كامل :

يصلونها يوم الدين . وما هم عنها بغائبين . وما

أدراك ما يوم الدين . ثم ما أدراك ما يوم الدين . يوم

لا تملك نفس لنفس شيئاً و الأمر يومئذ لله .

4- ترجم العبارة الآتية إلى اللغة الإنجليزية :

و قال : أتدرون أي يوم هذا؟ قلنا : الله و رسوله

أعلم . فسكت حتى ظننا أنه سيئسميه بغير اسمه .

قال : أليس يوم النحر؟ قلنا : بلى . قال : أي شهر

هذا؟ قلنا الله و رسوله أعلم . فسكت حتى ظننا أنه

سيئسميه بغير اسمه . قال : أليس ذا الحجة؟ قلنا : بلى .

قال : أي بلد هذا؟ قلنا : الله و رسوله أعلم . فكست

حتى ظننا أنه سيئسميه بغير اسمه . قال : أليس

بالبلدة الحرام؟ قلنا: بلى - قال: فإن دماءكم عليكم
حرام كحرمة يومكم هذا في شهركم هذا في بلدكم هذا.

5- شرح العبارة الآتية بسياق الكلام شرحا واضحا :

قالو نشهد أنك قد بلغت و أدبت و نصحت فقا باصبيعه
السبابة يرفعها إلى السماء و ينكبها إلى الناس - اللهم أشهد
(ثلاثا)، ألا فليبلغ الشاهد الغائب فلعل بض من يبلغ
أن يكون أوعى له من بعض من سمعه -

6- ترجم العبارة التالية إلى اللغة الإنجليزية :

زعموا أن خبا و مفغلا اشتركا في التجارة و سافرا -
فبينما هما في الطريق إذ تخلف المغفل لبعض حاجته
فوجد كيسا فيه ألف دينار فأخذه - فأحس به الخب -
فرجعا إلى بلدهما حتى إذا دنوا من المدينة قعد الإقتسام
المال - فقال المغفل : خذ نصفه و اعطني نصفه و كان

الخب قد قرر في نفسه أن يذهب بالألف جميعه -
فقال له : لانقسم فان الشركة والمفاوضة أقرب إلى
الصفاء و المخالطة -

7- شرح العبارة الآتية بسياق الكلام و سباقه :

فقال الشيخ من جوفها: نعم، المغفل أخذها - فلما
سمع القاضى ذلك اشتد تعجبه فدعا بحطب و أمر أن
تحرق الشجرة فأضرمت حولها النيران فاستغاث أبو
الخب عند ذلك -

8- اكتب عن حياة بديع الزمان الهمذاني و بين مكانته
المرموقة في إنشاء المقامات و خصائصه الشعرية -

9- اكتب خلاصة المقامة القريضية في العربية -

10- ترجم العبارة الآتية إلى اللغة الإنجليزية :

ثم لا أسكت ولا أنام، ولا يطعمنى ولا يعطينى شيأ -
فلقيت منه جهدا عظيما و بلاء شديدا -

و حضر الحج فقال لي : يا أشعب كن معي فقلت :
بأبي أنت و أمي : أنا عليل و ليست لي نية في الحج
فقال عليه و عليه و قال : إن الكعبة بيت النار -
لئن لم تخرج معي لأودّ عنك الحبس حتى أقدم -
فخرجت معه مكرها .

11- أكتب عن حياة الإسبهماني و مساهماته في الأدب العربي -
